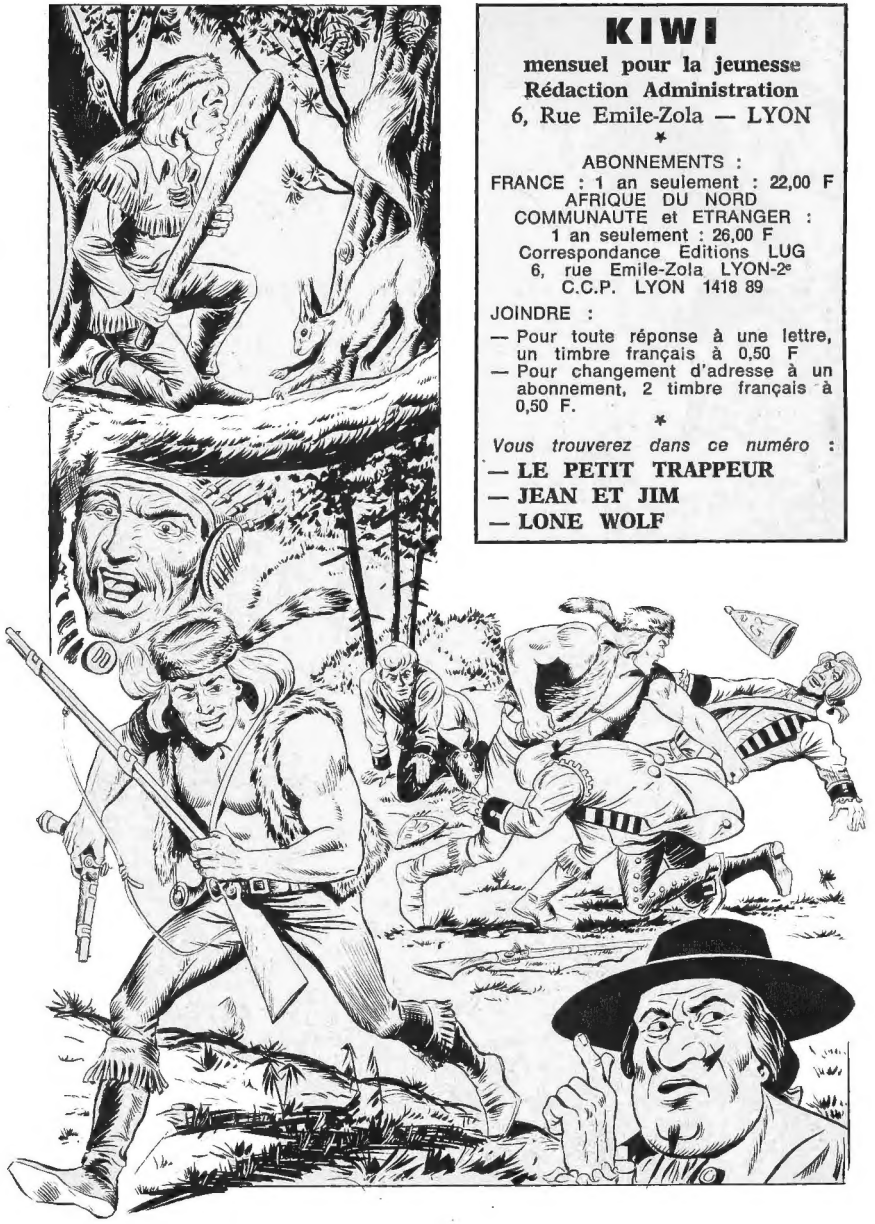
# KiWi

N. 231
MENSUEL
10 Juillet 1974
2 Fr.
CANADA : 50 Cents
MAROC : 2 D.H.
TUNISIE : 200 M.
SUISSE : 2,00 F.S.
ESPAGNE : 35 Ptas.




# KIWI

**mensuel pour la jeunesse**
**Rédaction Administration**
6, Rue Emile-Zola — LYON

*

ABONNEMENTS :
FRANCE : 1 an seulement : 22,00 F
AFRIQUE DU NORD
COMMUNAUTE et ETRANGER :
1 an seulement : 26,00 F
Correspondance Editions LUG
6, rue Emile-Zola LYON-2e
C.C.P. LYON 1418 89

JOINDRE :
— Pour toute réponse à une lettre, un timbre français à 0,50 F
— Pour changement d'adresse à un abonnement, 2 timbre français à 0,50 F.

*

*Vous trouverez dans ce numéro :*
— **LE PETIT TRAPPEUR**
— **JEAN ET JIM**
— **LONE WOLF**

le petit TRAPPEUR

# Küçük Amsterdam

KÜÇÜK AMSTERDAM DENEN DAĞLIK BÖLGEDE GÖÇMEN HOLLANDALILAR YAŞIYORDU. TARAF TUTMADIKLARI İÇİN DE İNGİLİZLERLE İLİŞKİLERİ İYİYDİ! SOĞUK BİR KIŞ GÜNÜ GÜNEŞ BATARKEN İKİ SUBAY VE BİR DELİKANLIDAN OLUŞAN ÜÇ KIRMIZI CEKETLİ KÜÇÜK AMSTERDAM'A İLERLİYODU.

İŞTE HEDEFİMİZ!

BIENVENUE À LA PETITE AMSTERDAM

TANRIYA ŞÜKÜR NİHAYET GELEBİLDİK. YOL HİÇ BİTMEYECEK SANMIŞTIM.

BU KIRMIZI CEKETLİLER BLEK, PROFESÖR VE RODİ'DEN BAŞKASI DEĞİLDİ.

1

ARKADAŞLAR, MAALESEF BU KEZ GÖREVİMİZ BİRAZ TATSIZ.
AYNI ZAMANDA TEHLİKELİ!
HEM TATSIZ, HEM TEHLİKELİ, HEM DE ÇOK EĞLENCELİ!
BUNDA EĞLENECEK NE BULUYORSUN KÜÇÜK GEVEZE?
ELİMDE DEĞİL, BLEK'İN BIYIKLARI BENİ ÇOK GÜLDÜRÜYOR.
SEN DE BU KIYAFETLE, SOKAK KÖŞELERİNDE İNSANLARI EĞLENDİREN DİLENCİLERİN MAYMUNLARINA BENZİYORSUN.
FRİTZ TAVERNE
İŞTE GELDİK. AKŞAM OLDUĞUNDA KÖY HALKI, GÜNÜN YORGUNLUĞUNU BU GÖRDÜĞÜNÜZ TAVERNADA ATIYOR.
FRİTZ TAVERNE
HAYDİ GİRELİM.
ROLLERİMİZİ İYİ OYNAYALIM DA BİR ŞEY ÇAKTIRMAYALIM.
2

OTTO KLEMP'İN ELLİNCİ YAŞI İÇİN KADEH KALDIRALIM!
NİCE ELLİLERE OTTO!
SAĞOLUN DOSTLARIM!
AH! İNGİLİZ SUBAYLARI. BU NE ŞEREF!
BUYRUN EKSELANSLARI. HEMEN SİZE BİR MASA HAZIRLAYAYIM.
PÖH! BURASI AHIR GİBİ KOKUYOR.
FA... FAKAT...
DUYMADIN MI SERSEM HERİF! PENCEREYİ AÇ HEMEN!
AMA... DIŞARIDA KAR YAĞIYOR!
KAPA ÇENENİ VE GEBERMEK İSTEMİ SANA SÖYLE YAP HEMEN!
YORSAN NENİ
3

İNGİLİZ DOSTLARIMIZ PEK DE KİBAR SAYILMAZLAR.
ŞŞŞŞT! DUYACAKLAR.
HEY MEYHANECİ! BİZE EN İYİ YEMEKLERİNİ GETİR ÇABUK!
HEMEN EFENDİM!
BAMM
BİRAZ SONRA...
İŞTE YEMEKLERİNİZ BEYLER!
BİR DAKİKA! BU İĞRENÇ ŞEY DE NEDİR BÖYLE?
FIRINDA PATATESLİ KUZU. BİZİM EN İYİ YEMEKLERİMİZDEN BİRİDİR.
TANRIM! BU İĞRENÇ BİR ŞEY!
HEMEN ŞU ŞEYİ AL ÖNÜMÜZDEN!
4

SGLURF!
BİZE DOĞRU DÜRÜST YEMEK GETİR!
ARKADAŞIM HANS'A BÖYLE DAVRANMALARINA İZİN VEREMEM!
SAKİN OL OTTO. BAŞIMIZI DERDE SOKMAYALIM.
DAHA SONRA...
SAKINCASI YOKSA BİRAZ KEMAN ÇALACAĞIM ARKADAŞLAR!
İYİ FİKİR HELM. BİRAZ NEŞELENELİM.
ALTIN DAĞLARDA TATLI BİR KORO
FAKAT...
TAN TAN RATAN RATAPLAN!
5

HEMEN ŞU SAÇMA ŞARKIYI KESİN APTALLAR!
EĞLENCEMİZE ENGEL OLAMAZSINIZ!
TAN TAN
RATAPLAN
KUMANDANIM ŞARKINIZDAN HOŞLANMADI, ANLAMADINIZ MI?
BEN DE SENİN TRAMPETİNDEN HOŞLANMADIM KÜÇÜK GEVEZE!
ÖYLE Mİ? AL O ZAMAN BİRAZ DA SEN ÇAL BAKALIM.!
AH! AH! AH!
TAM İSABET! HA! HA!
BONG
YETER! ÜZERİNDE ÜNİFORMA OLMASI BANA HAKARET EDEBİLECEĞİN ANLAMINA GELMEZ!
6

BİRKAÇ TOKAT YERSEN BÜYÜKLERİNE SAYGILI OLMAYI ÖĞRENİRSİN!
KİMSE BENİM TRAMPETÇİME DOKUNAMAZ!
ANLADIN MI?
HOUOU!
PAK
VAY CANINA! KUMANDAN CANAVAR GİBİ KUVVETLİ!
SCRASH
HAY AKSİ! UMARIM CANINI ÇOK YAKMAMIŞIMDIR. BU GÜNE KADAR BÖYLE ZOR BİR GÖREVİM OLMAMIŞTI.
ŞİMDİ İŞ KONUŞACAĞIZ. SİZ BURANIN YİYECEK İŞLERİYLE İLGİLENİYORMUŞSUNUZ.
EVET, NE İSTİYORSUNUZ?
GR
YARIN BURAYA İNGİLİZLERİN SAVAŞ TABURU GELECEK. ONLARA YER BULUP İLGİLENECEKSİNİZ.
BİR SAVAŞ TABURUNA YER BULMAK MI?
7

BİR SAVAŞ TABURUNDA YAKLAŞIK YÜZ ELLİ KADAR ASKER OLUR. ONLARA KALACAK YER BULUP YİYECEK TEMİN EDECEKSİNİZ.
FAKAT O KADAR KİŞİ İÇİN YERİMİZ YOK!
O ZAMAN SİZİN EVLERİNİZDE KALIRLAR!
FAKAT BİZ NEREDE KALACAĞIZ?
AHIR YOK MU? SİZ DE AHIRLARINIZDA KALIRSINIZ.
SİZİN GİBİ KEÇİ SÜRÜSÜ AHIRLARI YADIRGAMAYACAKTIR.
AH AH AH!
SADECE YATACAK YER BULMAKLA OLMAZ. KİLOLARCA UN VE ET DE TEMİN EDECEKSİNİZ, ANLAŞILDI MI?
BUNLAR İÇİN BİZE DEĞERLERİNİN ÇOK ÜSTÜNDE ÖDEME YAPSANIZ BİLE SİZİ MEMNUN EDEMEYİZ KUMANDAN.
BU YIL KITLIK VARDI. YİYECEĞİMİZ ANCAK KENDİMİZE YETER.
HAH! HAH! SİZE PARA VERECEĞİMİ DE KİM SÖYLEDİ? BUNLARI BEDAVA YAPACAKSINIZ.
8

BU TOPRAKLAR İNGİLTEREYE AİTTİR. SİZ DE KRALİÇEYE BAĞLISINIZ. DENİLENİ YAPACAKSINIZ!
AMA... BU BİR TEHDİT!
SUSUN! KRALİÇENİN ASKERLERİNE HAKARET EDEMEZSİNİZ!
SPLAFF
LANET HERİFLER! BANA VURAMAZSINIZ!
KUMANDANA VURDU!
SMACK
KORKUNÇ!
KRALİÇENİN BİR ASKERİNE VURMAKLA ÇOK BÜYÜK BİR HATA YAPTINIZ.
BIRAKIN BENİ!
SİZİ KUMANDANIMA GÖTÜRECEĞİM. BANA VURDUĞUNUZ İÇİN KURŞUNA DİZİLECEKSİNİZ!
OUAH...
KOLUM!
9

ARKADAŞIMIZI HİÇ BİR YERE GÖTÜREMEZSİNİZ.
YAKLAŞMAYIN! YOKSA ONU HEMEN ŞİMDİ BURADA ÖLDÜRÜRÜM.
UZAK DURUN! PİS KOKULU KEÇİLER!

GİDELİM!

BLEK, PROFESÖR VE RODİ MEYHANEDEN ÇIKTIKTAN SONRA...
OTTO İÇİN BİR ŞEYLER YAPMALIYIZ!

ONUN ÖLDÜRÜLMESİNİ ENGELLEMELİYİZ.
ATLARIMIZI VE SİLAHLARIMIZI ALIP ONLARI TAKİP EDELİM.

DIŞARIDA...
ÇABUK BİN ŞU ATA!
10

HAYDİ GİDELİM!

AZ SONRA...
ACELE EDELİM DE İNGİLİZLERE YETİŞELİM.

KAR BELKİ DE İLK KEZ İŞİMİZE YARADI. İZLERİ ÇOK BELİRGİN. TAKİP EDEBİLECEĞİZ.

AZ SONRA...
BANG
BU DA NE?
ZIP

VAY CANINA! HOLLANDALILAR PEŞİMİZE DÜŞMÜŞ!
11

PEŞİMİZE DÜŞECEKLERİNİ TAHMİN ETMİŞTİK ZATEN.
NEYSE Kİ GİDECEĞİMİZ YERE YAKLAŞTIK.
ŞU DÖNEMEÇTEN SONRA ATLARINIZDAN ATLAYIN!
DÖNER DENMEZ...
HOP!
DİKKATLİ ATLAYIN DA BOYNUNUZU KIRMAYIN.
PEŞİMİZDEKİLER GELMEDEN SAKLANALIM.
ÇABUK! ONLARA YETİŞMELİYİZ!
12

UZAKLAŞTILAR! ARTIK BİZ DE GİDEBİLİRİZ.

BİRAZ SONRA...
İŞTE ARABAMIZ!

BİNİN. SİZİ EMİN BİR YERE GÖTÜRECEĞİZ.
EMİN BİR YER Mİ? NEDEN SÖZ EDİYORSUNUZ?

SİZE HER ŞEYİ ANLATACAĞIZ.
ARABANIN ARKASINDAN O ÇUVALI SARKIT Kİ, İZLERİMİZ SİLİNSİN. BİZİ HENÜZ BULMAMALARI GEREKİYOR.

O SIRADA...
APTAL İNGİLİZLER UÇURUMA DOĞRU GİDİYORLAR. ORADA YOL KAPALI. DURMAK ZORUNDA KALACAKLAR.
13

FAKAT UÇURUMA GELDİKLERİNDE...
VAY CANINA! ATLAR BURADA AMA İNGİLİZLER YOK!
NASIL OLUR?
ANLAŞILAN O Kİ, BİZE OYUN OYNAMIŞLAR. ÇABUK GERİ DÖNELİM.
O SIRADA...
KAR YAĞMIYOR AMA HAVA YİNE DE SOĞUK. ÜŞÜDÜM.
BİRAZDAN MAĞARAYA GİRDİĞİMİZDE ISINIRIZ.
AZ SONRA MAĞARADA...
NİHAYET ŞU ÜNİFORMADAN KURTULDUM.
!?
ŞU PERUK VE BIYIKTAN DA. ÇOK SIKICIYMIŞ.
FAKAT... ANLAMIYORUM. SİZ İNGİLİZ ASKERİ DEĞİL MİSİNİZ?
14

HAYIR, DEĞİLİM.
O ÇELİK BLEK'TİR.
ÇELİK BLEK... ŞU ASİ!

EVET O!
FAKAT NEDİR BU MASKARALIK? VE NEDEN BENİ KAÇIRDINIZ, SÖYLEYİN!

ŞİMDİ SİZE HER ŞEYİ ANLATACAĞIM.
BİZ RODİ İLE ODUN TOPLAMAYA GİDELİM. YOKSA BURADA SOĞUKTAN DONACAĞIZ.

BİRKAÇ GÜN ÖNCE AMERİKAN VATANSEVERLERİNİN LİDERLERİNDEN AVUKAT CONNOLY BANA GELDİ.

HABERLER KÖTÜ. PORTOWN'DAKİ ARKADAŞLARIMIZ TEHLİKEDE.
NASIL OLUR? ORADAKİ MÜTTEFİKLERİMİZ ÇOK GÜÇLÜDÜR.
15

ÖYLEYDİ. AMA BEKLENMEDİK BİR TİFO SALGINI BÜTÜN ARKADAŞLARIMIZI ZAYIF DURUMA DÜŞÜRDÜ.
BU ÇOK KÖTÜ.
DAHA DA KÖTÜ OLAN, BUNU İNGİLİZLER DUYMUŞ VE ORAYI ELE GEÇİRMEK İÇİN BİR SAVAŞ TABURU GÖNDERMİŞ.
PORTOWN'A DESTEK YOLLAYAMAZMIYIZ?
NE OLURSA OLSUN BU TABUR MUTLAKA DURDURULMALI.
HAYIR. GENERAL NORTON'UN KOMUTASINDAKİ İNGİLİZ TABURU BİZDEN ÇOK AVANTAJLI. ONLARA ASLA YETİŞEMEYİZ. AYRICA PORTOWNDAKİ ARKADAŞLARIMIZIN YİYECEK SORUNU DA VAR. YETERLİ MİKTARDA ERZAKLARI YOK.
AMA KIŞ ORTASINDAKİ BU SALDIRI İNGİLİZLERİ İÇİN DE ZOR OLACAKTIR. YANLARINDA YETERLİ MİKTARDA ERZAK TAŞIYAMAZLAR.
DOĞRU. GENERAL NORTON BU DURUMDA ASKERLERİNİ NASIL DOYURACAK?
EN YAKIN YER OLAN KÜÇÜK AMSTERDAM KÖYÜNDEN YİYECEK TEMİN ETMEYİ DÜŞÜNECEKTİR.
AMA BU KÜÇÜK AMSTERDAM İÇİN ÇOK KÖTÜ OLUR. HALK ZATEN FAKİR, YİYECEKLERİNİ VEREMEZLER.
16

NORTON BUNU UMURSAMAZ. İSTEĞİNİ ZORLA DA OLSA ALACAKTIR.
O ZAMAN KARŞI KOYACAKLARDIR.
BELKİ, AMA KÜÇÜK BİR KÖY HALKI İKİ YÜZ İNGİLİZE KAFA TUTAMAZ. KÜÇÜK AMSTERDAM'A GİDİP ORANIN GIDA İŞLERİYLE İLGİLENEN KİŞİYE DURUMU ANLATTIM. AMA BANA İNANMAK İSTEMEDİ.
ÇÜNKÜ İNGİLİZLERİ BU GÜNE KADAR İHTİYAÇLARI OLMADIĞI İÇİN ONLARA HİÇ DOKUNMADI. ONLAR DA KÖYLERİNDE HİÇ RAHATSIZ EDİLMEDEN YAŞADILAR.
EVET. HAYVANLARINI VE DEPOLADIKLARI UNLARINI BİR YERE GÖTÜRÜP GİZLEMELERİNİ SÖYLEDİM. AMA BANA GÜLÜP GEÇTİ.
EVET, O YABANCIYI HATIRLIYORUM. BİZ İNGİLİZLERLE DAİMA İYİ GEÇİNDİĞİMİZ İÇİN ANLATTIKLARININ TEK KELİMESİNE BİLE İNANMAMIŞTIM.
YANILIYORSUNUZ. İNGİLİZLER İSTEDİKLERİNİ ALAMAYINCA KÜÇÜK AMSTERDAM'I YAKIP YIKACAKLARDIR.
17

SİZE İNANMIYORUM. ASİLERE YARDIME ETMEK İÇİN BÖYLE KONUŞUYORSUNUZ!
ÇOK İNATÇIYMIŞ!
BOŞVER RODİ. ONUN YARDIMI OLMADAN DA BU İŞİ HALLEDEBİLİRİZ.

BU OYUNU OYNAMAK BENİM PLANIMDI. NE YAZIK Kİ HALKINIZA KÖTÜ DAVRANMAK ZORUNDA KALDIK. BUNUN İÇİN ÖZÜR DİLERİZ.
UTANMAZ ADAM!

HAYIR, UTANMIYORUM. ÇÜNKÜ BİZİM YERİMİZDE İNGİLİZLER OLSAYDI ONLAR DA AYNI ŞEKİLDE DAVRANIRLARDI.

BİZE YARDIMCI OLACAĞINIZI ÜMİT EDİYORDUK. AMA BU DURUMDA SİZİ BAĞLAMAK ZORUNDAYIZ.
BAŞKA NE YAPMAYI DÜŞÜNÜYORSUNUZ, YILANLAR?

RODİ SİZE AÇIKLAR. PROFESÖR VE BEN GİTMEK ZORUNDAYIZ.
18

SAATİNİZİ ÖDÜNÇ ALMAM GEREKİYOR.
ONA DİKKAT ET RODİ.
MERAK ETME BLEK. GÖZÜMÜ ÜZERİNDEN AYIRMAM.
ARABANIN ATLARINI ALALIM.
UZUN BİR YOLCULUK OLACAK.
VE...
İYİ ŞANSLAR PROFESÖR!
SANA DA BLEK!
BİRKAÇ SAAT SONRA...
DEMEK İNGİLİZLERİ YAKALAYAMADINIZ?
19

HAYIR, İZLERİNİ KAYBETTİRDİ ALÇAKLAR.
OTTO İÇİN ÜMİT KALMADI.
GEÇEN HAFTA GELEN YABANCI HAKLIYMIŞ. BİZİ İNGİLİZLERE KARŞI UYARMIŞTI. BİZ İSE ONU DİNLEMEMİŞTİK.

UMARIM BU İNSANLAR BENİ TANIMAZLAR. YOKSA PROFESÖRÜN PLANI SUYA DÜŞER.

MEYHANECİ! BANA GÜÇLÜ BİR İÇKİ VER. ÇOK FENAYIM.
NE OLDU DOSTUM?

KIRMIZI CEKETLİLER BİR ADAMI KURŞUNA DİZDİLER.
NASIL BİR ADAMDI?

ELLİ YAŞLARINDA, UZUN VE ŞİŞMAN.
TARİF ETTİĞİ ADAM OTTO'YA BENZİYOR.
20

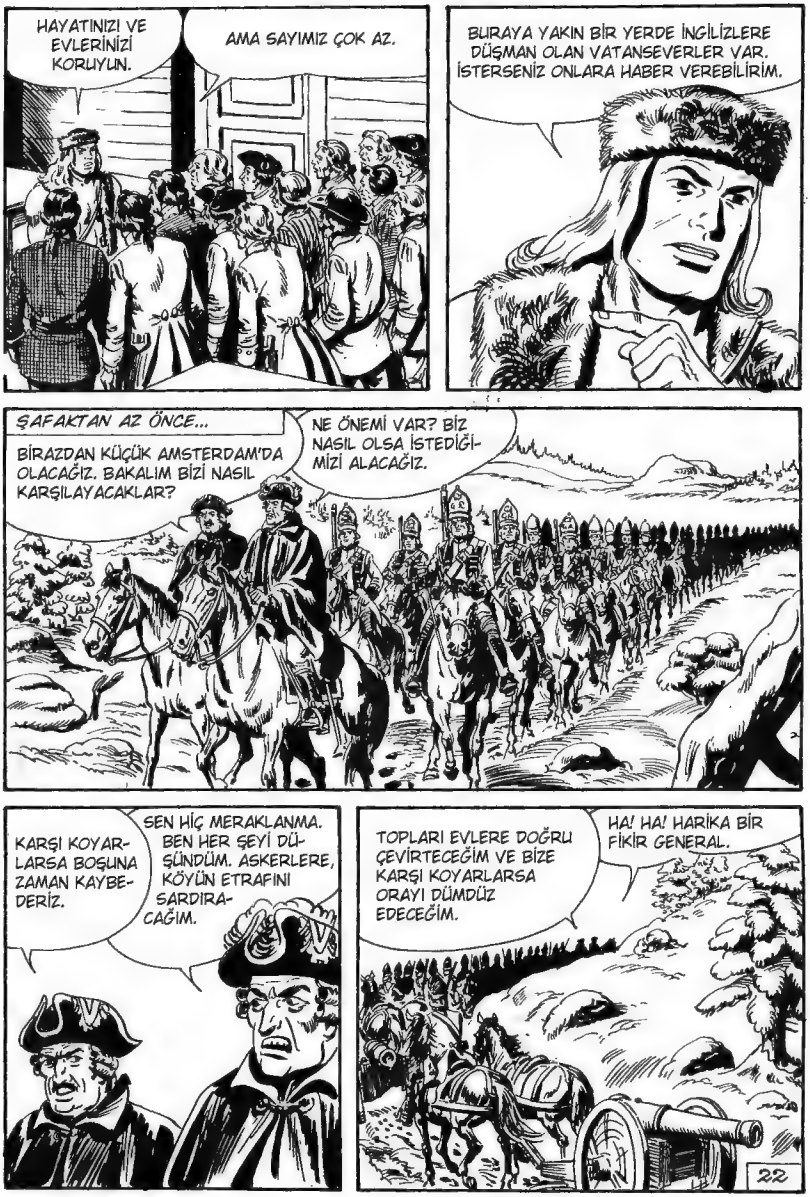
İNGİLİZLER UZAKLAŞTIKTAN SONRA KİM OLDUĞUNU ÖĞRENEBİLİRİM DİYE YANINA GİTTİM AMA ÜZERİNDE SADECE BU VARDI.
OTTO'NUN SAATİ!
OTTO'YU ÖLDÜRMÜŞLER.

O ADAM BİZİM DOSTUMUZDU. NEREDE GÖRDÜN ONU? GİDİP GÖMELİM.
BEN ONU GÖMDÜM. AMA SİZİN BAŞKA SORUNLARINIZ VAR. ONLARI DÜŞÜNÜN.

SAKLANDIĞIM YERDEN GENERAL İLE KUMANDANIN KONUŞMALARINI DUYDUM. TABUR İÇİN GEREKEN YİYECEKLERİ SİZDEN TEMİN ETMEYİ PLANLAMIŞLAR. EĞER VERMEZSENİZ BURALARI YAKIP YIKACAKLARINI SÖYLÜYORLARDI. ONUN İÇİN ŞİMDİDEN ÖNLEM ALINMASI GEREKİOR.

MAHVOLDUK!
HAYVANLARIMIZI TOPLAYIP DAĞA ÇIKMALI VE SAKLANMALIYIZ.

BUNUN İÇİN ZAMANIMIZ KALMADI. İNGİLİZLER ŞAFAKTA BURADA OLURLAR.
PEKİ NE YAPACAĞIZ?
21


HAYATINIZI VE EVLERİNİZİ KORUYUN.
AMA SAYIMIZ ÇOK AZ.
BURAYA YAKIN BİR YERDE İNGİLİZLERE DÜŞMAN OLAN VATANSEVERLER VAR. İSTERSENİZ ONLARA HABER VEREBİLİRİM.
ŞAFAKTAN AZ ÖNCE...
BİRAZDAN KÜÇÜK AMSTERDAM'DA OLACAĞIZ. BAKALIM BİZİ NASIL KARŞILAYACAKLAR?
NE ÖNEMİ VAR? BİZ NASIL OLSA İSTEDİĞİMİZİ ALACAĞIZ.
KARŞI KOYARLARSA BOŞUNA ZAMAN KAYBEDERİZ.
SEN HİÇ MERAKLANMA. BEN HER ŞEYİ DÜŞÜNDÜM. ASKERLERE, KÖYÜN ETRAFINI SARDIRACAĞIM.
TOPLARI EVLERE DOĞRU ÇEVİRTECEĞİM VE BİZE KARŞI KOYARLARSA ORAYI DÜMDÜZ EDECEĞİM.
HA! HA! HARİKA BİR FİKİR GENERAL.
22

BİRİSİ GELİYOR!
BİR SUBAY. NE İSTİYOR ACABA?
BELKİ DE BİR HABERCİDİR.

BEN BEŞİNCİ GRUPTAN ÇAVUŞ RODGER. SİZE BİR MESAJ GETİRDİM.
SÖYLE BAKALIM.

SİZİN GÖREVİNİZİ KOLAYLAŞTIRMAK AMACIYLA HÜKÜMET KÜÇÜK AMSTERDAM'A BİR HEYET GÖNDERİP, SİZİN İÇİN YİYECEK SATIN ALDI.
BUNA GEREK YOKTU. PARA ÖDEMEDEN DE ALABİLİRDİK O YİYECEKLERİ.

EMİNİM GENERAL. ANLAŞTIĞIMIZ İÇİN KÜÇÜK AMSTERDAM'DA HİÇ BİR MUAVEMETLE KARŞILAŞMAYACAKSINIZ!
BEN ZATEN ÖNLEMİMİ ALACAKTIM. AMA ARTIK BUNA GEREK KALMADI. EH, KÖYLÜLER İÇİN DAHA İYİ...

DEVAM EDELİM.
İLERİ!
23

HEH! HEH! İLERLE BAKALIM BAY GENERAL. ARTIK ŞÜPHELENECEĞİN BİR ŞEY KALMADI. BLEK'İN TUZAĞINA DAHA RAHAT DÜŞERSİN.
ARTIK RODİ'NİN YANINA DÖNEBİLİRİM.
MAĞARADA...
EĞER BLEK HALKIMI İNGİLİZLERE KARŞI KIŞKIRTIRSA HEM ÇOK KANLI BİR SAVAŞ OLACAK, HEM DE HALKIM BUNDAN SONRA HUZUR BULMAYACAKTIR.
ATEŞ SÖNÜYOR.
GİDİP BİRAZ DAHA ODUN TOPLAYAYIM BARİ.
BLEK YALAN SÖYLÜYOR OLMALI. İNGİLİZLER NEDEN BÖYLE DAVRANSINLAR?
BİR AN ÖNCE BURADAN KURTULUP KÜÇÜK AMSTERDAM'A GİTMELİYİM. AMA NASIL KAÇACAĞIM?
24

HAZIR ÇOCUK YOKKEN BELKİ ATEŞTE İPLERİMİ YAKABİLİRİM.
ATEŞE DOĞRU SÜRÜNÜR.
CANIM YANIYOR AMA DAYANMALIYIM.
TAMAM!
ACELE ETSEM İYİ OLUR. ÇOCUK BENİ GÖRÜRSE SİLAHINI KULLANACAKTIR.
İŞTE ORADA. ŞANSLIYIM Kİ BANA BAKMIYOR.
ŞİMDİLİK BU KADAR ODUN YETERLİ.
25

BİN KOKUŞMUŞ SANSAR! ADAM KAÇIYOR!
HAY AKSİ ŞEYTAN! BENİ GÖRDÜ.

ONU YAKALAMALIYIM. YOKSA BLEK BENİ AFFETMEZ.

DUR! BENİ ATEŞ ETMEK ZORUNDA BIRAKMA!

ONU ÖLDÜREMEM. AYAĞINA NİŞAN ALAYIM.

FAKAT BİRDEN...
BİR AYI!
GRRR!
26

GGRRRRL!
AAAAH!
HAY AKSİ ŞEYTAN! O ZAVALLIYI ÖLÜME TERK EDEMEM.
BEN BİR CANİ DEĞİLİM. YARDIM ETMELİYİM.
AYI BENİ HENÜZ FARK ETMEDİ. BU SİLAH TEK ŞANSIM.
BANG
GEBER LANET HAYVAN!
GGGGRRRLLL!
27

ÖLDÜREMEDİM, SADECE YARALANDI. ARTIK KURTULUŞUM YOK.
FAKAT...
SİLAH SESİNİN SEBEBİ BUYMUŞ DEMEK. ACELE ETMELİYİM.
TAM İSABET! ACABA RODİ ESİRİ NEDEN SERBEST BIRAKTI?
BANG
HEY RODİ, KALK ARTIK.
ONA NE OLDU?
AYI SALDIRDI. BEN DE TÜFEĞİNİ ALIP AYIYA ATEŞ ETTİM, AMA SADECE YARALANDI.
28

RODİ, YAVRUM, KENDİNE GEL! HAYDİ RODİ, AÇ GÖZLERİNİ!
ÖLMÜŞÜM GİBİ NEDEN BAĞIRIYORSUNUZ PROFESÖR?
BENİ ÇOK KORKUTTUN, ÖLDÜĞÜNÜ SANDIM.
VAY CANINA, ESİR KAÇIYOR PROFESÖR!
ONU UNUTMUŞTUM.
FIRSATTAN İSTİFADE EDEREK ATIMI ALMIŞ.
ATEŞ ETSENİZE, NE BEKLİYORSUNUZ ?
ŞİMDİ HALLEDERİM.
BANG
GR
29

Hiiiii!
LANET OLSUN!
NEYSE, İNATÇI HOLLANDALIYI YAKALADIK.
AMA YİNE DE TAVŞAN GİBİ KAÇIYOR.
O KAÇARSA BİZ DE KOVALARIZ. HAYDİ!
KOŞUYORUM PROFESÖR!
BU SIRADA...
TAMAM, GELDİK.
GENERAL, SİZCE DE GARİP DEĞİL Mİ? ETRAFTA HİÇ KİMSELER YOK. SANKİ TERK EDİLMİŞ GİBİ?
SAÇMALAMAYIN! DAHA ŞAFAK VAKTİ, HENÜZ UYANMAMIŞLAR. AMA BİZ UYANDIRIRIZ.
30

HEY! HOLLANDALI KOYUNLAR! UYANIN VE YEMEĞİMİZİ GETİRİN ÇABUK!
İNSAN BU SAATTE RAHATSIZ EDİLİR Mİ HİÇ?
TANRIM!
SPLASH
LANET HOLLANDALILAR! BU YAPTIĞINIZA PİŞMAN OLACAKSINIZ. ASKERLER, HEMEN HEPSİNİ YAKALAYIN VE MEYDANA GETİRİN.
HİÇ KİMSEYİ YAKALAYAMAYACAKSINIZ GENERAL.
ÇELİK BLEK!
31

ATEŞ, HOLLANDALILAR!
BANG
BANG
BANG
BANG
Hiii
GERİ ÇEKİLİN! BU PİS ASİLERİN EVLERİNİ YERLE BİR EDECEĞİZ. HEPSİ MOLOZ YIĞININ ALTINDA ÇÜRÜYECEK!
AMA ŞİMDİ HERKES SİPERE GİRSİN. BURADA ÇOK AÇIKTAYIZ.
BANG
BANG
BANG
BANG
TOPLARI ATEŞLERLERSE MAHVOLURUZ.
MERAK ETME, BEN HALLEDERİM.
BANG
HABER YOLLADIĞIM VATANSEVERLER YETİŞEMEZSE TAM BİR KATLİAM OLACAK. UMARIM VAKTİNDE GELİRLER.
32

AMA ŞİMDİ TOPLARI DÜŞÜNMELİYİM. EĞER ATEŞ EDERLERSE BÜTÜN KÖYÜ HARİTADAN SİLERLER.
ÇATILARDAN İLERLEYİP ONLARA ONLARA GÖRÜNMEDEN YAKLAŞABİLİRİM.
O SIRADA...
ACELE EDİN SERSEMLER!
VE AZ SONRA...
TOPLAR HAZIR EFENDİM.
ATEEŞ!
33

TAM O SIRADA...
DURUN KIRMIZI CEKETLİLER!
ÇELİK BLEK!
YAKALAYIN ONU! ÖLDÜRÜN!
SİZE ATEŞİN NASIL KULLANILACAĞINI GÖSTEREYİM.
?! BARUTUN ÜSTÜNE ATTI!
BOOOOM
AAAAAH!
34

TAM BU SIRADA
BAKIN GENERAL, ASİLER DE SALDIRIYOR!
ÇEKİLME EMRİ VERİN GENERAL, YOKSA HEPİMİZİ ÖLDÜRECEKLER.

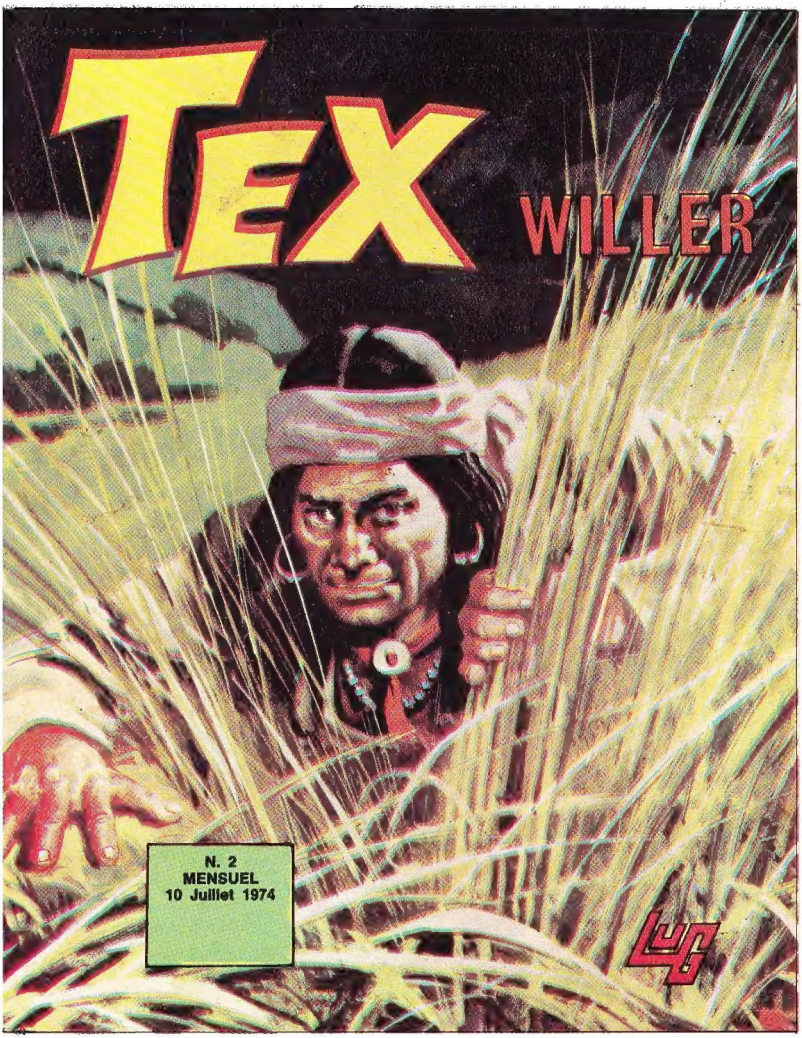
KIRMIZI CEKETLİLER GERİ ÇEKİLİR...
İNGİLİZLER TOPARLANIP YENİDEN SALDIRANA KADAR PORTOWN'DAKİ DOSTLARIMIZ GÜÇLENECEKLERDİR.

HARİKAYDINIZ KÜÇÜK AMSTERDAMLILAR. İNGİLİZLER TEKRAR BURAYA GELMEYE ÇEKİNECEKTİR. HERHANGİ BİR DURUMDA BİZ VATANSEVERLERE GÜVENEBİLİRSİNİZ.
YAŞASIN ÇELİK BLEK!

BU SIRADA...
BU ADAM BİZİM CANIMIZA OKUDU. NEYSE Kİ SAVAŞ BİTTİ. SIRTIMA SİLAH DAYASALAR BİR ADIM DAHA KOŞACAK GÜCÜM YOK.

FAKAT...
BAKIN. OTTO'YU KAÇIRAN İNGİLİZLERDEN İKİSİ. ÇABUK YAKALAYALIM ŞUNLARI.
HAY AKSİ! KORKARIM BU ÜNİFORMALARI ÇIKARINCAYA KADAR KOŞUYA DEVAM ETMEK ZORUNDAYIZ PROFESÖR.
SON
35

**Le numéro 1 a emballé tous les amateurs de western et de B.D. !**
**Le numéro deux ne les décevra pas !**




Comité de direction : Marcel Navarro, directeur de publication ; Claude Vistel, rédactrice en chef ; Noëlle Duplan, membre. Editions L.U.G., 6, rue Emile-Zola, LYON (2e). Loi n° 49.956 du 16 juillet 1949, sur les publications destinées à la jeunesse. Dépôt légal C 293, 10 juillet 1974
Imp. Riccobono - B.P. 74 Draguignan - N.M.P.P.